

## KÖVETKEZŐ SZÁMAINK TARTALMÁBÓL:

• Rács mögé került • Privatizálják az egészségügyet • Rajtolnak a digitalizált telefonközpontok • Elszalasztott lehetőség • Tüske a köröm alatt • Rajtakap-ták...

# dunatáj

VIII. évf.  
27. szám  
1997.  
Július 4.  
3 korona

MAGYAR NYELVŰ REGIONÁLIS HETILAP

Kézfogás a Duna fölött

## Hídverő Napok

Az elmúlt évi hasonló célú rendezvény sikerén felbuzdulva a Rákóczi Szövetség és a Magyarok Világszövetsége, tizenkét Duna menti község — Izsa, Path, Vért, Dunaradvány, Dunamocs, Karva, Búcs, Bátorkeszi, Madar, Hetény, Vágfüzes, Csallóközarányos — közreműködésével július 4-én, 5-én és 6-án megrendezik Neszmély és Izsa között a Hídverő Napokat.

A Hídverő Napok rendezvény-sorozatának ünnepélyes megnyitójára július 4-én 19 órai kezdettel a neszmélyi Millecentenáriumi parkban kerül sor. Amint azt **Tóth Kurucz Mária** mérnök, Izsa polgármestere elmondta, július 5-én 11 órakor ökumenikus istentiszteletet tartanak a római katolikus templomban. Igét hirdet Tempfli József nagyváradai püspök, de Tőkés László református püspök érkezését is várják. Tizennégy óra körül kerül sor a Hídverő emlékoszlop avatására, amelyen beszédet mond Csoóri Sándor, a Magyarok Világszövetségének elnöke és Halzl József, a Rákóczi Szövetség elnöke. Tizenöt órai kezdettel a Duna-parti színpadon kerül sor a Kárpát-medencei néptáncosok előadására, melyet színpompás lovasbemutató követ. A dél-komáromi dunai személyi kikötőből 18,30 órakor indul a Mécseshajó (Táncsis), amelynek fedélzetén „Kézfogás a Duna fölött” címmel találkozóra kerül sor magyarországi és Kárpát-medencei meghívott politikusok, közéleti személyiségek és vállalkozók részvételével. A Mécseshajóról fátylós csónakfelvonulás kíséretében

1997 égő mécseset bocsátanak a Duna vizére. Ez a hagyományos rendezvény jó példa lesz a Szlovák — Magyar Alapszerződés barátságáról szóló záradékainak a megvalósítására és a békés egymás mellett élés gyakorlatára.

—th—



Házasságkötésük hetvenedik évfordulójára, azaz platinalakodalmuk alkalmából köszöntötték a múlt hét szombatján a gútai városháza házasságkötő termében Ollé Lajost és nejét, Vigh Máriát. A rendkívül ritka jubileumát ünneplő párt lapunk harmadik oldalán mutatjuk be.

A Rosemary foto felvétele

Hogyan kell meggazdagodni?

## A legjobb módszer!

A pszichiátriai intézetekben külön osztályokon foglalkoznak a számítógépes játékok, illetve a játékautomaták megszállottjaival. Vagyonok tűnnek el a „félkarú rablók” gyomrában, s valójában eddig még senki sem tudott meggazdagodni belőlük.

Kivélt képeznek talán ez esetben a játékautomaták üzemeltetői, valamint az automatákat rendszeresen fosztogató csoportok. Külön érdekessége ez utóbbi „vállalkozásnak”, hogy — nem számítva a lebukástól való félelem okozta stresszhelyzetet —

sokkal kisebb nyereséget biztosít, mint azt egyesek hinnék. A gépek gyakori ürítése miatt valójában tíz-tizenkétezer koronás tételek maradnak csak a belső kasszában — volt olyan betörés is, ahol 700 korona volt a kassa tartalma —, viszont a gépek feltörése köz-

ben okozott kár minden esetben megközelítette a 15–20 ezer koronás tételt. Június 22-én a Kristály vendéglőben törték fel a berendezést, s okoztak több mint 20 ezer koronás kárt, három nappal később viszont a Dunaj vendéglőben fosztották ki az automatákat. Itt is tetemes kár keletkezett, mert bár az automatákban csupán 12 ezer korona értékű fém-pénz volt, viszont a berendezésben 20 ezer korona kárt okozott a tettes.

RADNÓTI MIKLÓS

## Július

Ilyen hőség sem volt itt már régen,  
mesélik, még a vaj is elalélt  
és olvadni készült lenn a jégen

ma délelőtt még s most beborult. Már  
aprót söpör a ház előtt a szél  
s körül minden figyelmesen föláll

a tolongó porban s záport remél.  
A nyugágy háta is hassá dagad  
és elszakad a szárító kötél.

Két ing repül el róla, két madár,  
utána kap a szolga kerítés  
és csúnya szájjal szitkot kiabál.

Mindent elhord a szél s a kert haját  
hosszú ujjakkal, hosszan húzza ki  
és a hasaló kerten úgy fut át,

hogy villámlik sarkának friss nyomán  
s a vastaglábú dörgés léptitől  
kék foltokat mutogat a homály.

Sűrű szagok csúszkálnak szét elébb,  
a felhő később érkezik, köszön  
s a száját nagyratató kertbe lép.

Körültekint ott, pislant komolyan,  
villogó zápor zuhan belőle  
és mint hulló szög, a csöppje olyan.

(Elalélt az eső s a szűk csatornán  
víz zúg. Visszatér és hajladozva  
jár a gyöngye fény a fa ormán.)

## Biztosra ment

Június 26-án, a kora hajnali órákban a komáromi pékség főkönyvelőjének irodáját egy eddig ismeretlen betörő törte fel, aki nagy helyzetismerettel rendelkezett. Nem vitt el ugyanis semmi mást, mint három darab kézikasszát, amelyekben viszont több mint félmillió korona volt. A rendőrség az ügyben tovább folytatja a nyomozást.



## Közúti balesetek

Tizenhat közúti baleset történt június 23-án és 29-én között a Komáromi járásban. A balesetek következtében négy embert súlyos sérülésekkel szállítottak kórházba, egy személy pedig könnyebb sérüléseket szenvedett. Az anyagi kár mintegy 535 ezer korona. A balesetek okát vizsgálva megállapították, hogy hat gépjárművezető nem teljesítette alapvető kötelességét és négyen helytelenül vezettek. A legtöbb baleset a komáromi (8) és az ógyallai (4) körzetben történt.

**Figyelmetlen vezető.** Június 23-án 15,15 órakor Ógyallán összeütközött két személyautó. A Konkoly és a Feszty utcák kereszteződésében J. J. garamszentbenedeki lakos Volkswagen Tára típusú személyautójával nem állt meg a stop táblánál és összeütközött egy Opel Omegával, amelyet J. P. írmelyi lakos vezetett. Sérülés nem történt, az anyagi kár 25 ezer korona. A sofőrök nem fogyasztottak szeszes italt.

**Hondával a Hondába.** Június 26-án 6,30 órakor a komáromi csapóhid előtti térségen összeütközött két Honda motorkerékpár. R. J. komáromi lakos figyelmen kívül hagyta a Honda motorkerékpárján, miközben hátulról behajtott egy előtte robogó Hondába, amelynek vezetője, R. S. fékezett. Ez utóbbi motoros mintegy háromhavi munkaképtelenséggel járó sérüléseket szenvedett. A kárt 35 ezer koronára becsülték. A motorosok nem fogyasztottak szeszes italt.

**Figyelmetlen kerékpáros.** Baleset történt június 26-án 10,15 órakor Komáromban, az Eötvös utca Hajós áruház előtti szakaszán. M. B. figyelmen kívül hagyta a kerékpáros négyhatalmú munkaképtelenséggel járó sérüléseket szenvedett, az anyagi kár ezer korona. Sem a kerékpáros, sem pedig a gépjárművezető nem fogyasztott szeszes italt.

**Autó elé kerekedett.** Június 27-én 19 órakor baleset történt Káván, ahol egy mellékútról körülnézet nélkül a főútra kerekedett P. K. helyi lakos, akit egy arra haladó 1203-mas Škoda, amelyet M. S. vezetett, elütött. A kerékpáros négyhatalmú munkaképtelenséggel járó sérüléseket szenvedett, az anyagi kár ezer korona. Sem a kerékpáros, sem pedig a gépjárművezető nem fogyasztott szeszes italt.

## Rendőrségi hírek

**Lopás büntettségért indult eljárás ismeretlen tettes ellen,** aki június 28-án a pathi fűdében ellopott egy gyűrűket tartalmazó szemüvegtartót, amely J. N. kassai lakos tulajdonát képezte, s akit 6310 korona kár ért. Június 30-án a rendőrség fényt derített a tettesek személyére. A tett elkövetésével N. B. és I. M. kiskorú marcelházi lakosokat gyanúsítják.

Jozef Krutošák  
alezredes

## Ismét testvérváros?

Komáromnak az ország kettészakítása előtt is sokoldalú kapcsolatai voltak a morvaországi Blansko városával. Azóta ugyan sok víz folyt le a Dunán, ám sokan, így többek között a nyugdíjasok és az énekkarok, ma is ápolják a baráti kapcsolatokat a külföldre szakadt város lakosaival. Most felcsillant a lehetőség ezeknek a kapcsolatoknak a „hivatalossá” tételére. Legalábbis ezt látszik megerősíteni az a tény, hogy a múlt héten Komáromba látogatott Stanislav Navrhál alpolgármester vezetésével Blansko város küldöttsége. A baráti eszmecsere a komáromiak nyár végén, ősz elején esedékes viszontlátogatása alkalmával folytatják majd. Ha minden jól megy, jövő tavasszal, a Komáromi Napok alkalmával aláírják majd a testvérvárosi kapcsolatokat szentesítő okmányt is.

## Tanácskoztak a városatyák

A múlt hét csütörtökön tartotta 26. ülését a komáromi önkormányzat. A tanácskozás napirendjén szerepelt többek között az a javaslat, mely szerint a város értékesíti a Comar rt. részvényeinek 51 százalékát és egy, a hógazdálkodással foglalkozó kft-t alapít. A képviselők több korábbi határozatot eltörölték, illetve módosítottak. Ez utóbbiak közé tartozik például a sétálózóna közlekedési rendjéről szóló 13/1995-ös általános érvényű rendelet. Az ülésen javaslatot tettek a fedett uszoda és a városi mosoda Civitas vállalkozási engedélyével történő működtetésére.

**A dinnye betegségeiről.** Napjainkban a dinnye leg-súlyosabb betegsége a fusáriumus hervadás. Tünetei: A levelek kezdetben „sápadtak”, halványzöldek, majd lankadnak, hervadnak. A hervadás lehet részleges, egy-egy indára kiterjedő, vagy teljes tőpusztulással járó. Jellemző tünet a gyökérmaki rész keresztmetszetében a beteg, eltömődött edénynyalábok sárga, majd világossárga színe. Védekezés: Szigorúan a megelőzésen alapuljon, hatékony tüneti kezelés nincs, csak egyet tehetünk a tünetek észlelésekor, hogy a beteg növényeket azonnal eltávolítjuk a területről.

**Kolletotrichomus fenésedés.** Tünetek: Már a palántákon, de a szabadföldben is a gyökérmaki elnyálkásodhat és a növény kidől. A száron bemélyedő, barnás foltok vizenyősök, a folt feletti hajtás elhervad. A fertőzésre hajlamosító körülmények között 7-10 naponként ismételt permetezéssel leküzdhető ez a betegség. Használnunk: Dithane DG (0,3%), Merpan 50 WP (0,3%), Novozir MN 80 (0,3%), Polyram WG (0,3%).

**Kladospóriumus mézgás varasodás.** Az öntözött területeken, csapadékos évszakokban megbetegítheti a sárgadinnyét is. A föliaalaplagatás természetes és kedvező a fertőzés számára. Tünetek: A termésen kezdetben elszórt, vizenyős, zöldesfekete foltok láthatók. A foltok a termék húsába is bemélyedhetnek, később torzulnak, felrepedeznek. Itt is a tünetek megjelenésétől ismételt permetezések szükségesek a fenti permeszterekkel.

**Lisztharmat.** Szabadföldön július közepétől, végétől jelentkezik. Védekezés az első tünetek megjelenésétől kezdődően rendszeresen, 7-10 naponként ismételt permetezéssel. Használnunk: Clarinet 20 SC (0,1%), Karathane LC (0,05%), Systhane 12 EC (0,4%), Rubigan 12 EC (0,04%).

## Jut eszembe...

...a Civitas és a TEKOM—therm minden évben ez idő tájt számol el a bérlőkkel és az újdonsült lakástulajdonosokkal a fűtésre, vízre és egyéb költségekre befizetett összeggel. Immár „hagyomány” vált, hogy az elszámolás eredményére vonatkozó értesítés kézbesítése és az esetleges visszajáró összeg elküldése között hetek, sőt hónapok telnek el. A Civitas például május 7-én postázta az értesítőket, a TEKOM pedig május 27-én. Ezek után talán mondanunk sem kell, hogy a csekély visszajáró pénzt azóta is várjuk. Igaz ugyan, hogy a mai világban örülni illik, ha nem ráfizet, hanem visszakap valaki, s arra vonatkozóan sincsenek kétségeink, hogy amennyiben türelmesek vagyunk (mi mást is tehetünk) végül kibőjtöljük a visszafizetés napját. Csupán azt véljük elvi kérdésnek, hogy amennyiben a Civitas a ráfizetésnél az adósainak mindössze tíznapos türelmi időt szab, s a továbbiakban már bírósági úton való behajtással fenyegetőzik, a maga számára miért nem tartja kötelezőnek az ehhez hasonló rugalmasságot? A TEKOM — igaz, az ő esetében feltehetően nagyobb összegekről van szó — legalább 30-napos határidőt engedélyez adósainak. Nos, a lovgiasság alapszabályait azért a monopóliumhelyzetet élvező cégeknek is illelne betartaniuk, nemdebar?

S ha már a tömblakásoknál tartunk, lenne még két különböző helyre címzett észrevételünk. Az egyik a Geodézia lassan örül malmaira, a bérlők által megvásárolt városi lakások tulajdonlapjaira vonatkozik. Ezek ugyanis csak nem akarnak elkészülni a megvásárolt lakások tulajdonosai számára, pedig vannak, akik már két éve jogosultak rá. A hirdetőújságok és ingatlanügynökségek mégis tele vannak a lakásüzérek (tisztelt a kivételnek) hirdetéseivel, akik viszont csodálhatós módon már mind rendelkeznek a szükséges okmánnyal. A többi, úgy látszik, ráér...

A másik észrevételünk az lenne, hogy főleg a belvárosban egyre szaporodnak a vállalkozás céljaira használt bérlakások, tehát az olyanok, amelyekben fodrász, masszázs—szalon, szolárium, iroda, üzlet, stb. létesült. Történik pedig mindez a nagy lakásínség s a törvény ellenére, amely kimondja, hogy lakást csak lakás céljaira lehet felhasználni. Netán sikerült meggyőzni az illetékeseket, hogy a szolárium tulajdonképpen a nagymama régmódi fekhelye, az üzletben árult alkatrészek pedig a gyerek játéka?

—nkzs—

## Egyházi óvoda

A szülők kérésére alapján a római katolikus egyház kétéosztályos óvodát szeretne nyitni Komáromban. A hatályos törvények alapján az egyházi óvoda megnyitását múlt heti ülésén véleményezte az önkormányzat, s ezt követően az iskolaügyi minisztérium dönt az engedélyezésről. A tanügyi kormányzat bürokratikus malmi — más, „fontosabb” ügyekkel lévén elfoglalva — ugyancsak lassan örülnek, s így csak remélhetjük, hogy az egyházi óvoda engedélyezésének folyamódványa nem kerül valamelyik minisztériumi asztalfiók sülyesztőjébe. Mondjuk az mellé a komáromi kérvény mellé, amelyben évekkel ezelőtt bentlakásos egyházi gimnázium létesítésének engedélyezését kérték...

## I d e j é b e n s z ó l u n k

**A peronoszpóra** csapadékos körülmények között és a hajtásban is károsíthatja a dinnyét. Tünetek: A leveleken sárguló foltok, a levél színén, fonákján szürkés-lilás penészbevonat jelenik meg. Védekezés: Az intenzív indanövekedés alatt tíznaponta rendszeres permetezéssel védhető meg a növények: Mikal M (0,3%), Polyram WG (0,3%), Ridomil M 272 WP (0,25%), Sandofan M 8 (0,25%), Bravo 500 (0,25%).

**Szürkerothadás.** Öntözött viszonyokban, hajtásban, vízparti területeken, csapadékos időjárás esetén károsítja a dinnyét. A terméskezdemenyek is megbarnulnak, ellankadnak, de leggyakrabban már a virág fertőződik. Az ellene való védekezés megegyezik a fehérpenészes rothadásnál leírtakkal. Az alkalmazandó védekezések számát nehéz előre megtervezni, mert a betegség folyamataiban az időjárás a meghatározó.

**A szőlőben** a peronoszpóra és a lisztharmat ellen időszerű ismét a védekezés megelőző módszerekkel.

**Az őszibarackfákon** ilyenkor két tetűfaj, a fekete őszibarack- és a hamvas őszibarack-levéltetű kártétele jelentős, de a keleti gyümölcsmolyok hernyóinak kártételétől is védenünk kell a fákat, mert ez utóbbiak már zömmel a gyümölcsben fejlődnek. A permesztereket korábban már ismertettük.

**Almásainkban** folytassuk a varasodás elleni védekezést a már ismertett szerekkel. A lisztharmatra érzékeny fáinkat is rendszeresen megelőzően permetezzük. Továbbra is a levéltetvesz szaporodása okozza a legfőbb gondot a **zöldségtermesztésben** is, tehát folytassuk ellenük a védekezést. Továbbra is fennáll a paradicsomvész terjedésének a veszélye. A már ismertett szerekkel 7-14 naponként védekezünk.

Csikes Zoltán mérnök



# A nyugalom városa?

Már amikor az önkormányzat meghozta döntését, halva született gyermeknek minősült a határozat. Egy olyan kisvárosban, mint Gúta, nehezen elképzelhető ugyanis, hogy a tehergépkocsi-tulajdonosok igénybe venek a kötelezővé tett városi fizetett éjszakai parkoló szolgáltatásait, amely bizony kilométerekben mérhető távolságra van esetleges lakóhelyüktől. A parkoló, amely elkészült, most ott árválkodik tizedrésze sem kihasználtságával. Azért, hogy a beruházás mégse vesszen kárba, a városatyák a tömegközlekedési vállalat autóbuszaira is kiterjesztették a kötelező parkolást.

Tudni kell azonban azt, hogy Gútról Vágsegyrére, Ersekújvárra, Pozsonyba és természetesen Komáromba indulnak hajnali munkásjáratok, amelyek sofőrei az előző éjszaka, sőt nem ritkán éjjel után fejezik be munkájukat. Meggondolatlanság tehát az amúgy is fáradt embereket arra kényszeríteni, hogy éjnek éjében, hónuk alatt a sokezer koronás pénztárgéppel és a napi bevétellel gyalogoljanak, vagy kerékpározzanak haza az őrjöngő parkolótól, elvégre ez nem marad a buszban. A korábbi gyakorlat az volt, hogy a sofőrök odahaza, a saját házuk előtt parkoltak. Télen, a kemény fagyok idején éjszaka többször is „indítottak”, kútták a motort, hogy reggel járatus elindulhasson. Ilyen parkolási feltételek mellett viszont egyik sofőr sem kényszeríthető arra, hogy éjszakáját feladja, hajnali kettőkor kiballagjon a telep. Így kérdéses lesz, hogy az elagott gépparkkal büszkélkedő SAD járművei közül hány tud majd télen munkába állni. A csendreletré és a városi környezetvédelemre való hivatkozás ez esetben nem állja meg

a helyét. Ha ugyanis a buszsofőr betolat a saját udvarára, úgy nyugodtan startolhat éjszaka akár ötször is, magánterületen áll, tehát nem büntethető. A szomszédok, akiket eddig zavart az utcai motorfutás, ezután már nem is panaszkozhatnak, holott közvetlenül a házfaluknál dübörög majd a jármű. Arról nem is szólva, hogy a város területén található autóbüszkélőknél lakók amúgy is, még jóval reggel hat előtt izelődést kapnak a forgalmi zajokból, nekik viszont eddig sem volt lehetőségük panaszkodni. Hogy mégis mire volt jó akkor ez az egész? Elsősorban arra, hogy egy rosszul, meggondolatlanul megvalósított beruházás létjogosultságát bizonyítani lehessen az önkormányzat segítségével. Még esetleg annak árán is, hogy a SAD vezetősége a többletkilométereket az utasokkal fizeteti meg, vagy pedig a téli, sorozatos munkából való kérés miatt néhány gúta alkalmazói „lapátra tesznek”.

Való igaz, sokszor veszélyes a sötét utcákon a parkoló tehergépkocsik kerülgetése. Ideje lenne valamennyi kistehergépkocsit, vagy autóröncsöt eltakarítani az utcákról. De nem szégyen az sem, ha valaki belátja tévedését, s esetleg felülbírálja korábbi döntését. Ha viszont valaki makacsul ragaszkodik a rossz döntéséhez, s legalább a város aktív lakosságának egy részét munkába szállító tömegközlekedési eszközökre vonatkozóan sem tesz kivételt, akkor a csendreletré tökéletes betartása érdekében érdemes lenne este tíz és reggel hat óra között lezárni az egész várost, a következő felirattal:

Psz, Gúta alszlik!

—morovič—

# OLVASTA MÁR?

Régi hiányt pótoló a pozsonyi Madách–Pozonium Kiadó, amikor az elmúlt hetekben megjelentette *A cseh/szlovákiai magyar irodalom lexikona 1918–1995* című kötetét, melynek főszerkesztője Fónod Zoltán. Olyan fontos kézikönyvet vehet most kezébe az olvasó, amely méltán sorakozik a Világrodalmi lexikon tizenhét és az Új magyar irodalmi lexikon három kötete mellé. A cseh/szlovákiai magyar irodalom lexikona csaknem 1200 címszóban tömöríti mindazokat a lényeges információkat, amelyekre nap mint nap szüksége lehet olvasónak, újságírónak, tanárnak és diáknak egyaránt. Az 1918-tól 1945-ig terjedő korszak anyagát Turczal Lajos, míg az 1945-től kezdődő és 1995-tel lezáró évtizedek anyagát Szeberényi Zoltán szerkesztette. Ha tekintetbe vesszük, hogy a lexikonnak mindössze tizenöt munkatársa volt, a kötet mindenképpen figyelemre méltó teljesítmény.

Fónod Zoltán a következő szavakkal indította útjára a lexikont: „Meggyőződésünk, hogy e lexikon kiadásával újat töltünk ki, tükröt tartunk magunk elé. Olyat, amely segíti kisebbségi irodalmunk és kultúránk alaposabb megismerését s ezzel a nemzeti önismeret elmélyítését. A politikai realitásokkal és a másságot elutasító érzékletlen többségi magatartással távolabbi a legfontosabb a jövő számára, hogy a túlélés, a megmaradás ösztöne erősebb legyen, mint az önfeladásé vagy az önpusztításé. Ennek a túlélésnek aligha lehet más módja, mint a tehetségeknek, a helytállásnak a demonstrálása, kulturális és szellemi értékeinknek erőt és akaratot adó gyarapítása, megújítása.”

(th)

## Hetven év jóban és rosszban

# Holtomiglan, holtodiglan

Soha még ilyen lassan, ám mégis méltóságteljesen nem hangzottak el Mendelssohn–Bartholdy nászindulójának hangjai a városháza orgonáján. Mintha az élet lassú múlását jelezték volna a máskor vidám, életterőtől duzzadó dallamok. A jubiláló házaspár apró, tipegő léptekkel közeledett a díszhelyhez. A padsorokban némán álltak a rokonok, ismerősök, s szemükből folytak a könny keveredések patakjai. Senki sem szégyellte, nem is akarták letörölni. A tisztelet, a hála, az emlékezés könnyeseppjeit nem is kell szégyellni.

Amikor hetven évvel ezelőtt Ollé Lajos a házasságkötő terembe lépett, karján a törékeny Vigh Máriaival, még délcegen, erejének teljében haladt a léterített bársonyszőnyegen. Nem volt kétséges, hogy jól választott, tudta, hogy ez a vidám, kékszemű lány tiszteletes és példás anyja lesz leendő gyermekeinek. No, és akit Ollé Lajos kiválasztott magának, azt meg is szerezte, hiszen senki sem mert volna vele ujjat húzni. Mindenki tudta, hogy Gúta legerősebb emberével szállna szembe.

Az a kis jószág, amit a két család adott össze számukra, éppen csak a közös élet kezdetéhez volt elég. De volt két szorgos kezük, rátartáságuk, s nem ismertek lehetlent. Nagy–Gútán, a tanyavilág legszélén vásárolt kis telkükön elkezdtek építkezni, s 1937-ben már saját házukba költöztek. És jöttek sorban a gyerekek is. Előbb Lajos, aki apja nevét kapta, már ahogy az illik egy családban, majd Simon, aztán István és Mariska. A fiúk apjuk erejét és végtelen türelemmel kovácsoldott kitartását örökölték, Mariska pedig anyja szelid mosolyát és családösszetartó titkos fegyverét.

Gúta város krónikája több alkalommal is megemlíti Lajos bácsi nevét. Csodájára jártak erejének. A tanyavilág sáros dűlőútjain a be ragadt, alaposan megrakott szekereket puszt

ta kézzel húzta ki. Amikor egy magvadult lótoló vért akart venni az állatorvos, s öten sem bírtak a támadó patással, Lajos bácsi egyedül lefogta az állatot. A szövetkezetben a harminc–negyvenkilős zsákokat csak úgy pusztá kézzel feldobálta az istálló padlására, mert nem akart holmi csigákkal bíbelődni...

A parasztlelet minden csínját–bínját ismerete. Ha kellett, három kaszás helyett is dolgozott, télen pedig utat ásott, hogy a gyerekek a csaknem öt kilométerre levő iskolába mehessenek. Még a háború szele is csak megérintette, a békeszerető emberek bölcs nyugalomával sóhajtott: — Egyszer ennek is csak vége lesz.

Akkor azt gondolta, minden megy majd a maga útján. Nem így történt. Megkezdődtek a deportálások, a környező szomszédokat vagonba rakták, Csehország felé, vagy Dél-Magyarországra száműzték. Kelltet a tanya, a birtok azoknak, akik vállalták a szülőföldtől való elszakadást. Lajos bácsi portájára is bekopogott az öreg Fördös, aki a deportálási bizonylatokat hordta szét. Mariska néni átvette az iratot, majd olvasgatni kezdte. — Ne olvasson itt nekem, fél nyolcra már vissza kell vinnem a városházára — förmedt rá a megrémült asszonyra. Lajos bácsi csendesen kivette felesége kezéből a papírt, visszarakta a borítékba, majd aláíratlanul átadta a kézbesítőnek: — Vidd csak vissza fiam, ha már annyira sietsz...

A kézbesítő pedig hanyatt–homlok rohant vissza, mert megrémült a család fő végtelen nyugalmatól. Máig fennmaradt a kézbesítő ívre girbe–gurbá betűkkel felírt megjegyzés: Visszautasította az ív aláírását...

Csodák csodájára, többé nem háborgatták őket. Nem is volt miért, hiszen nem voltak többszázholdas földjeik, állataik is csak a mindennapos konyhai szükségleteket elégítették ki. Azután jött a szövetkezetesítés, ahol elkelt volna az erős férfikéz, de Lajos

bácsi évekig ellenállt. Konokul tűrte, hogy a jól trágyázott, ház körüli földjeit elvegyék, s helyettük tíz kilométerrel távolabbi, parlagon maradt gyomtengert adjanak cserébe. Csak öt évvel később, amikor gyermekei megéretté forgott kockán, adta be a derekát. Belépett a közönsébe, s ott is az erős és bölcs emberek csendes nyugalomával végezte munkáját.

Érdekes, hogy a többnyire késsel, tömegverekedéssel végződő nyári mulatságokon soha sem volt konfliktusa senkivel. Vele nem akart ujjat húzni senki, még a legneki-vadultabb, legrészegebb ember is jobbnak látta őt elkerülni. Pedig senki sem hallott tőle egyetlen hangos szót, nem csapott az asztalra, s az sem titok, hogy odahaza Mariska nénié volt az utolsó szó, amit ő kért, az maga volt a parancs. Lajos bácsi most 92 éves, Mariska néni pedig 87. S bár az idő eljárt felettük, a mai napig megmaradt életkedvük, szorgalmuk. A ház körül még mindig maguk akarnak végezni, Lajos bácsi a múlt héten a krumpit kapálta, s csak legyint, amikor nyugdíjas korú fia pihenésre ösztönzik. A két fiú egymást váltva vigyáz az öregek álmára. Mert milyen a kor? Nemrégiben még a házukba is betörték, elvitték tyúkjaikat...

Hetven évet töltöttek egymás mellett békeben, a tanyasi emberek végtelen nyugalomával. Mert a kellemetlen, szívfacsaró pillanatokat rögtön elfelejtették. Most ott ültek, kissé megszeppenve a házasságkötő teremben, a nagyot halló emberek szájmozgást leső, előredőlő testtartásával hallgatták a polgármester szavait, aki ezúttal nem csak hozzájuk szólt, hanem a gyerekekhez, a tíz unokához és tizenkilenc dédunokához, akik könnyes szemmel nézték a kérés kezű, hajlott hátú nagyszülőket. A példamutatásról beszélt, a kitartásról és arról a szeretetről, amely valóban holtomiglan–holtodiglan tart.

—m—



## Horoszkóp

**VIZONTÓ (I. 21. - II. 20.)** Végre elmondta szíve választottjának, mit is akar tőle. Most csodálkozik, milyen könnyen megkapta azt, amiről úgy hitte, sohasem lesz az öné. Nehogy most meg a legyen a baja, hogy a másik felet könnyelműnek mivoltát! Őn volt nehézkes, gátlásos és rettenetesen bátoriatlan.

**HALAK (II. 21. - III. 20.)** Legyen mérsékeltlen jószívű! Mindennek van határa, és a határt ne lépje át! Partnere fékezni igyekszik felelőtlen pénzobálását. Ne haragudjék ezért rá, ellenkezőleg, legyen neki hálál! Nélküle talán már régen koldus lenne őn is, s inkább tanuljon tőle önuralmat!

**KOS (III. 21. - IV. 20.)** Próbálja meg legyőzni a flegmikus elemeket és inkább szorgalmazza a heves érzelmeiket. Van is rá oka, hiszen partnere eddig még sohasem tapasztalt szerelemmel közeledik ön felé. Kollégái között sok az ostoba ember. Ne vitakozzék velük, jobb, ha elkerül őket, hadd fájjenek a saját levükben.

**BIKA (IV. 21. - V. 20.)** Partnere még mindig gyengélkedik. Vegye körül gyengédséggel, gondoskodással, szeretettel! Megéri, azaz szorososan fogja visszakapni tőle mindazt, amit most ad neki. Önről az járja, hogy hideg, önző, zsongor és szenvedélytelen. Győzzön meg mindenkit arról, hogy ez nem igaz.

**IKREK (V. 21. - VI. 21.)** Átmeneti sikertelenségét ne próbálja mások nyakába varrni! Őn volt figyelmen kívül. Kezdje el a csorba kiközösítését! Az Ikrek nagyon szeretik a szerecsenjátékokat. Játsszon, de csak módjával!

**RÁK (VI. 22. - VII. 22.)** Már megint ott tart, hagyja, hogy az élet megtörténjen önnel. Óvatoskodik, állandóan hátrál, vigyázó léptekkel bújik elő udajából, majd az első vészjelre ismét visszahúzódik.

**OROSZLÁN (VII. 23. - VIII. 23.)** Az ön uralkodó bolygója a Merkúr. Mindig, minden helyzetben talpra esik, mint a macska. Egyik igazán fontos tennivalója: fékezze meg örökmozgó higanyteremtését! Ideje észre venni, hogy nem minden esetben ön áll a terem középpontjában...

**SZŰZ (VIII. 24. - IX. 23.)** Mindig a jövőbe tekintsen, a múltat csak arra használja, hogy elrugaszkodjék tőle, mint az úszók a rajtkőről. Fizikai, pszichológiai és intellektuális görbéjének középarányosa, az úgynevezett siker görbéje abszolút pozitív. Ne szalassza el az alkalmat!

**MÉRLEG (IX. 24. - X. 23.)** Önnel madarat lehetne fogatni most, olyan boldog. Azért vigyázzon, ne mutassa ki hő érzelmét a nap minden órájában, keltse fel! A túlzott kedveskedés, a mézédés szavak gyülekezete előbb-utóbb terhéssé válik.

**SKORPIÓ (X. 24. - XI. 22.)** A nyaralás vált központi problémájává az utóbbi időben. Érzí, mennyire szükséges a pihenés. Ne gondolkozzék, ne totózzon, pillanatok alatt döntse el, hova, mikor és mennyi időre mennek. Hallgassa meg partnere véleményét is!

**NYILAS (XI. 23. - XII. 21.)** Őnben ismét túlteng a szabadságvágy. Ugyanakkor a másik félnek nem engedélyez akkor a szabadságot, amekkorát saját magának követel. Féltékeny és féltékenységekben túlzottan szenvedélyes. Időnként eltéríti útjától egy-egy kis, felületes kaland.

**BAK (XII. 22. - I. 20.)** A pénzre vigyázni kell, különben szétszóródik a szélben, mint a pelyva. Ön nemigen tud bánni jogosan megszerzett jövedelmével. Fontos, hogy elsőnek a havi kötelezettségeit egyenlítsse ki. A hivatalos költségektől irtózik, a magánkiadásokban viszont könnyelmű.

## MŰSORAJÁNLAT

## SZOMBAT

## Budapest 1

6.00 Napkelte, 8.10 Gyermekfilmek, 9.10 Héféherke, 9.35 Benedek Elek meséi, 9.45 Henry macskája, 10.00 A három kövér, 11.05 Sarkig tárt világ, 12.30 Família Kft., 13.00 Visszatérés Édenbe (ausztrál), 15.05 Az ég a bátrakat szereti, 16.00 Telistele-videó, 16.05 Az én váram, 16.45 Négyezer nap, 17.45 Panoráma, 18.20 Szerencsekerék, 18.50 Esti mese, 19.30 Híradó, 20.15 A Thomas Crown-affér (amer.), 22.00 Top-show, 23.05 Csávám (amer.)

## Budapest 2

8.00 Gazdaképző, 8.30 Nemzetiségi magazinok, 11.05 Az Onedin család, 12.05 Járóidő, 13.10 A hét vezér és társai, 14.05 Erdészvár Falkenau-ban, 15.00 Dallamról dallama, 15.30 Kétfilmek a nagyvilágból, 17.00 Sport, 19.05 A magyar irodalom képes története, 19.40 Família Kft., 20.15 Kóktél Bár, 22.15 Shakespeare: Othello

## Duna Tv

7.05 Hüberty, 7.35 Szpiru és Fantázia, 8.00 Győztesnek születek, 8.45 Dusty, 10.05 Tarkabarka, 11.05 Cousteau kapitány újra felfedezte a világot, 12.55 Janika (magyar), 16.00 Popszrock, 16.25 A hegyi gorillák erdeje, 17.00 Az óceán lánya, 17.30 Mese, 18.20 Trópusi hőség (kanadai), 19.15 A rock hősei, 20.25 Indiai képsorok, 21.35 Lopakodók (amer.), 23.50 A hamisság hálója (amer.)

## Pozsony 1

15.00 Slágerlista, 15.45 Mesterművek, 15.55 Beszélgetések, 16.25 Hongkong, 16.45 Számia (szlovák), 17.45 A rézizene titkai, 18.25 Ház, lakás, kert, 19.10 Gazdit keresünk, 20.00 A Biblia: József, 21.30 Sport, 21.50 Vignami nő (francia), 23.30 Egy a legjobb barátaim közül (német), 0.50 Zenés szórakozás

## Pozsony 2

15.00 Tenisz, 17.00 Fociiskola, 17.25 Portréfilm, 18.10 Családi ügyek (kanadai), 19.15 Egyházi műsor, 20.00 Színészportré, 20.45 Svätopluk (opera), 23.15 Twin Peaks

## Markíza TV

7.00 Kakao, 9.00 Ismétlések, 10.00 Afrika ege alatt, 10.30 Felkészültél? (kanadai), 11.00 Seaquest (amer.), 12.00 Szupersport, 13.00 Deka, 14.00 AHA, 14.25 MacGyver, 15.55 Az amerikai fiúk (kanadai), 17.30 Egy lábbal a sírban (angol), 18.00 A partiórság (amer.), 19.30 Sledge Hammer! (amer.), 20.00 Ház minden áron (amer.), 21.40 Férfi a sötétségből (amer.), 23.25 A legénység (amer.), 23.50 Szerelmi bonyodalmak (olasz)

## Bécs 1

6.00 Confetti-tévé, 12.05 Kaliforniai segélyhívó, 12.25 Henry és Hendersonek, 13.20 Az élet és én, 14.50 Szuperman, 15.30 Beverly Hills 90210, 16.15 Melrose Place, 17.45 Labdarúgás, 20.15 Hajsza híján (amer.), 21.45 A tanú teste (amer.-német), 23.25 Éjfél átkelés (amer.), 0.55 A vadnyugat fiai (amer.), 2.35 Ismétlések

## Bécs 2

9.40 Mr. Hobbs nyaral (amer.), 11.30 Jég veled! (amer.), 13.10 Svejk kamaszévei (osztrák), 14.40 Valaki mindig lödött (osztrák), 16.05 Bécsi emberek, bécsi mese, 17.05 Tájak és emberek, 17.35 Gazdit keresünk, 20.15 Népzenei műsor, 22.15 Szerelmi történetek és házassági ügyek, 22.40 Kabaré, 23.45 Te vagy a legjobb (amer.-brit), 2.50 Éjfél átkelés (amer.)

## A Szlovák Rádió

## magyar adása

9.00 Hétről hétre, 12.00 Hírek, 12.10 Popmix, 13.00 Lazítani, 14.10 Musicalek, 14.30 Tallózó, 15.00 Aki tudja, írja meg, 15.30 A vidék magazinja, 16.05 Köszöntő, 18.00 Műsorzárás

## VASÁRNP

## Budapest 1

7.30 Az ágon ülő macska meséi, 7.55 Így szól az Úr!, 8.05 Gyerekeknek, 9.00 Jön Vuk!, 10.30 Anno, 11.00 Zenebutik, 12.30 A homok titkai, 15.05 Csallengők, 16.00 Walt Disney bemutatja, 17.00 Divat, 17.35 Hélló, világ!, 18.30 Szerencsekerék, 19.00 A Hét, 20.15 Kung-fu - Egy legenda újjászületik (kanadai), 21.55 Rendszerváltó évek, 23.10 Velence zenei évszázada!

## Budapest 2

8.00 PC-abc, 8.30 Úrgammák, 9.00 Hol-mi?, 9.25 Kupaktanács, 10.00 Az Onedin család, 11.05 Telesport, 13.05 25 szál rózsá, 13.30 Vidéki Anglia, 14.00 Amíról a megfakult filmeknek beszélnek, 14.30 Új Reflektor Magazin, 15.05 A simlis és a szende (amer.), 16.00 Kerekék és lépések, 16.45 Horizont, 17.15 Szívtipró giml, 18.05 Kérdezz! Felelek, 18.30 Úton, 19.00 Esti mese, 19.15 Dainokverseny, 20.00 In memoriam Fischer Annie, 22.20 Telesport

## Duna Tv

7.40 Élő egyház, 7.55 Teddy macskó kirándul, 8.25 Az óceán lánya, 8.50 Popszrock, 9.10 Az ókor mediterrán városai, 10.10 A kutatóestőrök vesztéterné (francia), 13.05 Gábor diák (magyar), 14.55 Paraguay, 15.30 Sportképek, 16.50 A zene arcai, 17.30 Esti mese, 19.05 Bugy Malone (angol), 20.35 Sportpercek, 21.30 Volvo díjrató kupa

## Pozsony 1

13.30 Egyházi műsor, 14.00 Folklor-fesztivál, 15.30 Táncverseny, 16.20 Zenés műsor, 17.00 Kalandok és felfedezések, 17.35 Willy Fogg, 18.10 Tudomány, 19.00 Gyerekeknek, 19.10 Történelmi naptár, 20.00 Mellékhatások (kanadai), 20.50 A divat és a szépségversenyek, 21.20 Klasszikus zene, 22.15 Sport, 22.30 A kedvesemmel májusban

## Pozsony 2

15.00 Tenisz, 18.00 Esti mese, 18.40 Dokumentumfilm, 19.00 Lumen 2000, 20.10 D. W. Griffith, a film atyja, 21.05 Baywatch, 21.50 Kultúra, 22.25 Póker-vetélkedő, 22.40 Klasszikus zene, 23.40 A per

## Markíza TV

7.00 Gyermekfilmek, 9.00 Ismétlések, 10.00 Afrika ege alatt, 10.30 Alexa titkos világa (amer.), 11.00 Kung Fu, 12.00 Szuperman (amer.), 13.00 Ezen a nyáron otthon, 14.25 MacGyver, 15.50 Tolvajok húsz év után (olasz), 17.30 A Silván család, 18.00 A partiórság (amer.), 18.50 Bravisszimó, 19.30 Sledge Hammer! (amer.), 20.00 Herkules I. (amer.), 21.15 Gyilkolni könnyű (angol), 22.55 Highlander (francia), 23.45 Elkapták! (amer.)

## Bécs 1

6.00 Confetti-tévé, 11.30 Flörtölés (amer.), 13.05 A sas szelleme (amer.), 14.35 Tenisz, 18.00 Szívcsékm, 18.30 Sport, 20.15 A tölzi zaru (német), 21.50 Colombo, 23.05 Tethyle, 0.40 Ismétlések, 3.45 Boldog születésnapot, Wanda June! (amer.)

## Bécs 2

13.30 Nemzetiségi magazin, 14.35 Természetfilm, 15.00 Rendőri ügyelet, 15.30 Honvagy a szép zöld völgy után (német), 17.05 Idősek klubja, 17.55 Hársfa utca, 18.30 Tartományi stúdió, 20.15 Egy felejthetetlen hétvége Lisszabonban (német), 21.50 Térjünk a tárgyra!, 23.05 Az ötvenes évek, 23.55 Tán

## A Szlovák Rádió

## magyar adása

9.00 Hírek, 9.15 Világosság, 9.45 Klasszikus zene, 10.10 Mese, 10.25 Kamaszrádió, 11.00 Pedagógusnapló, 11.30 Nótacsokor, 12.10 Randevű, 15.00 Irodalmi mozaik, 15.30 Hazai tájakon, 16.05 Köszöntő

## HÉTFŐ

## Budapest 1

6.00 Napkelte, 9.05 Marienhof, 11.00 Walt Disney bemutatja, 14.15 Nemzetiségi magazinok, 15.05 Szünetidőre, 16.25 A homok titkai, 17.00 Koboldok az éjszakaiában, 17.35 Kapcsolj bel, 18.05 Engedjétek hozzám!, 18.30 Szerencsekerék, 19.00 Esti mese, 19.30 Híradó, 20.10 X-akták, 21.00 Nyitott száj, 21.50 Vers mindenkinek, 22.00 Még kér a nép (magyar), 23.20 Porimix

## Budapest 2

14.00 Parlamenti híradó, 17.05 Jószomszédai csiki-ocski, 18.00 Közzétett híradók, 18.15 Európa híres kasszályai, 18.40 Liliom, 21.30 Telemázli, 22.00 Híradó, 22.15 Aktuális, 22.50 David Ojztrah

## Duna Tv

8.30 Vállalkozóképző, 11.00 Heti hírműköd, 13.20 Közép-Európai Magazin, 13.55 Trópusi hőség, 14.50 Tarkabarka, 16.30 Harmónia, 17.05 Dusty, 17.35 Mese, 18.20 A bírósági tudósító, 19.50 A világegyetem enciklopédiája, 20.40 Esti kérdés, 21.35 Törvénytelen Muskáttli, 22.25 Európa messze van (magyar), 22.55 A nagy gitárosok (angol)

## Pozsony 1

14.50 Gyerekeknek, 15.40 A jövő szamurája, 16.30 Kisiskolásoknak, 17.30 A menekültek szigete (francia), 18.00 Portré, 18.30 Az én házam, az én váram, 19.00 Esti mese, 19.10 Az ember és a város, 20.00 A női szakasz, 21.15 Besztercebánya, 21.30 Hírek, 22.10 Helen szeméi (francia), 23.00 Komolyzene

## Pozsony 2

17.50 Ételreceptek, 18.25 Esti mese, 18.35 Gyermekműsor, 18.45 Egyszerűen Mária, 20.00 Extra sport, 20.50 Dokumentumfilm, 21.50 Top 20, 22.40 Szemtől-szemben, 23.05 Szórakoztató műsor

## Markíza TV

9.00 Ismétlések, 13.00 Szupersport, 14.00 Deka, 15.00 Otthon az öbölben, 15.30 Téli ház (amer.), 16.00 Star Trek, 17.00 A magányos galamb (amer.), 18.00 Mária, 19.00 Híradó, 19.30 Sledge Hammer, 20.00 X-akták (amer.), 20.50 Deba-kel, 21.20 Cobra (kanadai), 22.05 Mentők (ausztrál), 23.20 Felejtések el Mozartot (szlovák)

## Bécs 1

6.00 Confetti-tévé, 8.40 Sorozatok, 11.50 Confetti-tévé, 14.50 A mi kis farmunk, 15.40 Föld, 16.25 Airwolf, 17.15 Barátok egy egész életre, 18.05 Alf, 19.00 Karolina a városban, 20.15 Egy hétvége Berninél, 21.40 Hajsza a föld alatt (amer.), 23.25 Három pénzdarab a kútbán (amer.), 0.50 Valaki ott fenn kedvel engem (amer.), 2.40 Veszélyes hasonlóság (amer.), 4.20 Kék folyó (amer.)

## Bécs 2

9.55 Ismétlések, 13.10 A kedves család, 13.55 Az igazak fénye, 14.45 Hársfa utca, 15.15 Gazdag és szép, 16.00 Schiejk, 17.05 Isten hozott, Ausztrál!, 19.00 Tartományi stúdió, 20.15 Péter és Pál, 22.00 Híradó, 22.30 Találkozóhely, 2.05 Pookie (amer.)

## A Szlovák Rádió

## magyar adása

14.10 Sportmagazin, 14.30 Világosság, 15.05 Pavilon



# JÚLIUS 5 - TŐL 11 - IG

## KEDD

### Budapest 1

6.00 Napkelte, 9.05 Marienhof, 9.40 Magnum (amer.), 10.30 Gyerekeknek, 11.10 Happy Holiday, 14.15 Szívtipró gimi, 15.05 Szünidőre, 16.30 A homok titkai, 17.05 Maja, a méhecske, 17.30 Kapcsolj bel, 17.55 Katollikus krónika, 18.15 Tévédoktor, 18.30 Tipp-Hoppl, 19.00 Esti mese, 19.30 Híradó, 20.10 Visszatérés Édenbe (ausztrál), 21.00 A történelmet a győztesek írják, 21.45 Az audienca (olasz)

### Budapest 2

16.30 Eurokllok, 17.05 Charlie Grace (amer.), 18.00 Körzeti híradók, 18.15 Telesport, 19.05 Az Onedin család, 20.10 Hidak, 21.00 Kríminális, 21.30 Mindent vagy semmit!, 22.45 A nagy kölyök (francia)

### Duna Tv

9.00 Képes krónika, 10.55 Látóhatár, 12.40 Lássuk, hogyan növekednek!, 12.50 A vásárhelyi oroszlanoktól a pesti kutyákig, 13.30 Városok, művészet, történelem, 13.55 A bírósági tudósító, 15.30 Szóbabár, 17.00 Ebba és Didrik, 17.30 Mese, 18.00 Híradó, 18.20 A Steenfort család (francia), 19.15 Szlovákia műemlékei, 20.05 Gazdakör, 21.00 Híradó, 21.35 Lopakodók (amer.), 23.15 Betonkeringő (cseh)

### Pozsony 1

15.10 Top 20, 15.55 Történetek, 16.15 Egyiptom, 16.30 Gyermekműsorok, 17.30 Szkippy kalandjai, 18.00 Szerencsekerék, 18.35 Szemtel szemben, 19.00 Esti mese, 19.30 Híradó, 20.00 József, 21.30 Vonalban a rendőrség, 21.35 Híradó, 22.20 Hírel, 23.00 Napóleon (francia-lengyel)

### Pozsony 2

17.50 Hírel, 18.25 Esti mese, 18.40 Stefanie, 19.30 Híradó, 20.00 Vitaforum, 21.00 Póker, 21.15 A királyok királya, 21.40 Stúrék, 22.55 Alice, 23.55 Hírek

### Markiza TV

9.00 Ismétlések, 11.00 Szindbád és a bagdadi kalifa (olasz), 13.00 Cobra, 14.00 X-akták, 15.00 Otthon az öbölben, 15.30 Teli ház (amer.), 16.00 Star Trek, 17.00 A magányos galamb (amer.), 18.00 Mária, 19.30 Sledge Hammer, 20.00 Bingo Bongo (olasz), 21.50 Arnyékban, 22.25 Magnum (amer.), 23.30 A hatvanadiktól északra (kanadai), 0.20 A különleges osztály (angol)

### Bécs 1

6.10 Confetti-tévé, 8.55 Sorozatok, 10.30 Hóbortos hétfője, 11.50 Confetti tévé, 14.50 A mi kis farmunk, 15.40 Föld, 16.25 Airwolf, 17.15 Egy egész életre szóló barátság, 18.05 Alf, 19.00 Nanny, 20.15 A kapitány (német), 21.45 Walker, a texasi lovasrendőr, 22.35 Fegyverek (amer.), 0.05 Hogyan menjünk férjhez milliomoshoz? (amer.), 1.35 Szívek királynője (amer.), 3.20 A zabkása és az erotika (brit)

### Bécs 2

13.10 A kedves család, 13.55 Az igazak fénye, 14.45 Hársfa utca, 15.15 Gazdagok és szépek, 16.00 Schiejok, 17.05 Isten hozta Ausztriában, 20.15 Univerzum, 21.10 Riport, 22.30 A helyszínen, 23.05 Két férfi, egy eset, 0.10 A nyár legégetőbb témái, 0.40 Monty Python repülő cirkusza

### A Szlovák Rádió magyar adása

14.10 Angol nyelvlecke, 14.20 Népdalok, 14.30 Hazai tájakon, 15.05 Pavilon

## SZERDA

### Budapest 1

6.00 Napkelte, 9.05 Marienhof, 9.40 Linda, 10.50 A régi ház lakói, 11.10 Három a doktor (német), 14.15 Nemzetiségi magazinnok, 15.05 Szünidőre, 16.30 A homok titkai, 17.05 Útmutató, 17.35 Kapcsolj bel, 18.00 Gyorssegély, 18.10 Életjel, 18.30 Képjáték, 19.00 Esti mese, 19.30 Híradó, 20.00 Madrid meghívó, 21.10 Meglógtam a Ferrarival (amer.), 22.55 Vers mindenkinél, 23.05 Hamis adatok (német)

### Budapest 2

14.20 Rendszerváltó évek, 15.15 Szörnyeteg, 17.25 Gaia, 18.00 Körzeti híradók, 18.15 Magyarország ma, 19.05 Magnum (amer.), 20.00 Mies és Mr. Hungary, 20.55 Bikasírató, 21.30 Mindent vagy semmit!, 22.15 Aktuális, 22.45 A XX. század csaknem igaz története

### Duna Tv

8.30 Vállalkozóképző, 10.50 Héthatár, 11.25 Gazdakör, 12.40 Hurrikán (amer.), 14.35 A kóla története, 15.05 Győztesnek születtek, 15.20 Kicsoda a kicsoda?, 15.50 Váratlan utazás, 17.20 Mese, 18.20 Füre lépni szabad (magyar), 20.40 Esti kérdés, 21.35 Ló a zongoristára! (francia), 23.00 Törvénytelen Muskáti

### Pozsony 1

14.05 Baywatch, 14.50 Zene a családban, 15.30 Sürgősségi hívás, 16.30 Kiskisakosok, 17.30 Az állatkertben (ausztrál), 18.00 Szerencsekerék, 18.35 Dokumentumfilm, 18.50 Pa és Pi, 19.00 Esti mese, 19.10 A főzésről, 19.30 Híradó, 20.00 Derrick (német), 21.05 Sajtóklub, 21.35 Aktualitások, 22.20 A viccesebb nyer, 23.00 Art spektrum, 24.00 Jazz

### Pozsony 2

18.25 Esti mese, 18.35 Piff és Herkules, 18.45 Egyszerűen Mária, 19.30 Híradó, 20.00 Cousteau kapitány újra felfedezi a világot, 20.50 A koffer, 21.30 Póker, 21.45 Zene, 22.40 A szolgálólány (magyar)

### Markiza TV

9.00 Ismétlések, 13.00 A vadon, 13.30 A Silván család, 14.00 Első osztály (angol), 15.00 Otthon az öbölben, 15.30 Teli ház, 16.00 Star Trek, 17.00 A magányos galamb (amer.), 18.00 Mária, 19.30 Sledge Hammer!, 20.00 Az elveszett idő (ausztrál), 21.50 Magnum (amer.), 22.55 A hatvanadiktól északra (kanadai), 23.45 Különleges osztály (angol)

### Bécs 1

6.05 Gyermekműsor, 14.50 A mi kis farmunk, 15.40 Föld, 16.25 Airwolf, 17.15 Egy életre szóló barátság, 18.05 Alf, 19.00 Roseanne, 20.15 Komputerképek (amer.), 22.15 Labdarúgás, 23.15 Atlétika, 0.20 A svindler (amer.), 2.30 Sherlock Holmes talpraesett öccsének kalandja (brit), 4.00 A szerelem betegsége (francia)

### Bécs 2

13.10 Kedves család, 13.55 Három imádni való srác, 14.45 Hársfa utca, 15.15 Gazdag és szép, 16.00 Schiejok, 17.05 Isten hozta Ausztriában, 20.15 Felhők a látóhatáron (német), 21.45 Divat, 22.30 Belső utazások, 0.25 A vágy titokzatos tárgya (francia), 2.40 Carmen Jones (amer.)

### A Szlovák Rádió magyar adása

14.10 Country zene, 14.25 Anyanyelvünk, 14.30 Pedagógusnapló, 15.05 Pavilon

## CSÜTÖRTÖK

### Budapest 1

6.00 Napkelte, 9.05 Marienhof, 9.40 Extralarge (olasz), 11.10 Ágytól, asztaltól, 14.15 Szívtipró gimi, 15.05 Szünidőre, 16.30 A homok titkai, 17.05 Kormányvó, 17.30 Kapcsolj bel, 17.55 Szólóy Árpád és az Európai Protestáns Magyar Szabadegyetem, 18.15 Tévédoktor, 18.30 Hogy is van ez?, 19.00 Esti mese, 19.30 Híradó, 20.10 Kievdáros, 20.50 A történelmet a győztesek írják, 21.35 Fél száz év

### Budapest 2

14.55 Palackposta, 15.25 Egy kis dél, 15.55 Fűben-fában, 16.15 Sorstársak, 16.25 Repeta plusz, 17.00 Orson és Olivia (francia), 17.30 Top 40, 18.00 Körzeti híradók, 19.05 Az Onedin család, 20.10 Játék határok nélkül, 20.25 Kézirat, 20.55 Kievdárdal színházi feesztvál, 21.30 Mindent vagy semmit!, 22.00 Híradó, 22.15 Aktuális, 22.45 Kései telihold (bolgár)

### Duna Tv

8.15 Kerek és lépések, 12.25 Néptáncok, 12.35 Maga lesz a férjem (magyar), 13.55 Száműzöttek magántörténete, 14.55 A kerék-pár, 15.15 A zene arcai, 15.55 Figyej!, 16.30 Horgásztanya, 16.45 Kaptár, 17.05 Ebba és Didrik, 17.35 Mese, 18.20 Várkastély a Kárpátokban (cseh), 20.05 Váltó, 20.40 Esti kérdés, 22.55 Törvénytelen Muskáti

### Pozsony 1

12.10 Katonák műsora, 14.05 Lira, 15.00 A megtaláló, 15.25 A kis csillog, 16.05 Cserkészek nyomában, 17.30 Szkippy kalandjai, 18.00 Szerencsekerék, 18.30 Televízió, 19.00 Esti mese, 19.10 Stoptime, 19.30 Ma, 20.00 Quinn doktor (amer.), 21.00 Tévébingó, 22.10 Motorosoknak, 22.20 Macao (svájci)

### Pozsony 2

18.25 Esti mese, 18.40 Stefanie, 19.30 Híradó, 20.00 Esti beszélgetések, 21.05 Zene a családban, 21.45 Póker, 22.00 Szlovákia világa, 22.30 A helyszínen

### Markiza TV

9.00 Ismétlések, 13.00 Motorsport, 14.00 Sherlock Holmes kalandjai (angol), 15.00 Otthon az öbölben, 15.30 Tele ház, 16.00 Star Trek, 17.00 A magányos galamb, 18.00 Mária, 19.30 Sledge Hammer!, 20.00 Az elveszett idő (ausztrál), 21.50 Magnum (amer.), 22.55 A hatvanadiktól északra (kanadai), 23.45 Különleges osztály (angol)

### Bécs 1

6.10 Confetti-tévé, 10.05 Utazás a Föld középpontja felé (amer.), 11.50 Confetti tévé, 14.50 A mi kis farmunk, 15.40 Föld, 16.25 Airwolf, 17.15 Három a doktor, 18.05 Alf, 19.00 Hope és Gloria, 20.15 Rex felügyelő (amer.), 21.55 Murder One, 23.25 Mäsképp is tudjuk (német), 0.50 Hajsza a föld alatt (amer.), 2.30 Akarata ellenére (olasz)

### Bécs 2

9.05 A Wörthi-tavi kastély, 13.10 A kedves család, 13.55 Igazak fénye, 14.45 Hársfa utca, 15.15 Gazdag és szép, 16.00 Schiejok, 17.05 Isten hozta Ausztriában!, 20.15 Tiroli népzenei parádé, 21.05 Ami Ausztriát érdekli, 22.00 Híradó, 22.30 Schilling, 2.40 Csak még egyszer! (amer.)

### A Szlovák Rádió magyar adása

14.10 Helyesen szlovákul, 14.15 Jazzmuzsika, 14.30 Irodalmi mozaik, 15.05 Pavilon

## PÉNTEK

### Budapest 1

5.40 Gazdatévé, 6.00 Napkelte, 9.05 Marienhof (német), 9.40 Egy hátizsákra való kaland, 11.05 Dallas, 14.15 Nemzetiségi magazinok, 15.05 Szünidőre, 15.35 Magyarország ma, 16.25 A homok titkai, 17.00 Péntek délután, 19.00 Esti mese, 19.30 Híradó, 20.15 Dallas (amer.), 21.05 Lehetetlen?, 22.05 Exkluzív, 22.35 Elhaló mennydörgés (amer.)

### Budapest 2

15.10 Császári Vénusz, 17.30 Telesport, 18.30 Urgammák, 19.05 Szervenvedély (olasz), 20.00 Játék határok nélkül, 20.05 Műterm, 21.05 Telesport, 21.35 „21-es show”, 22.00 Híradó, 22.15 Aktuális, 22.45 Klip-mix, 22.55 A XX. század csaknem igaz története

### Duna Tv

8.00 Képes krónika, 9.40 A körbezárt tenger, 10.10 Úton, 10.20 Tengeri ördögök, 12.20 40 nap a sivatagon át, 12.50 Stevenson utazásai, 13.40 Ösvény a világ tetején, 13.55 Fehér foltok magyarjai, 14.30 Életem Afrika, 15.30 Úton... lóháton az őshazából, 15.55 A repülő hercege, 17.20 Úton, 17.30 A világegyetem enciklopédiája, 17.40 Mese, 17.50 A Csedálatos utazás, 18.00 Híradó, 18.20 Sose halunk meg (magyar), 20.20 Amerika, London, Párizs, 21.35 A paradicsom meghódítása - 1492 (angol), 0.40 Bárhová - csak motorral, 0.50 Éjszaka a földön (amer.)

### Pozsony 1

13.30 National Geographic, 14.55 Malok és molnárok, 15.15 Regionális hírek, 15.25 Örökzöld dallamok, 16.10 Szkippy kalandjai, 16.50 Ház a prérin, 17.35 Az Aurel óras találmányai, 18.25 Egészségmagazin, 18.40 Ilyenek voltunk, 19.00 Esti mese, 19.10 Kultúra, 19.30 Híradó, 20.00 Repeta, 20.45 A csintalan asszonyok (angol), 21.35 Aktualitások, 22.20 A forró csók, 23.45 Don Quijote

### Pozsony 2

18.25 Esti mese, 18.30 Tehetségek, 18.45 Egyszerűen Mária, 19.30 Híradó, 20.00 A Guldenburgok öröksége, 20.45 Arthur Clark titokzatos világa, 21.15 Póker, 21.30 Benny Hill show, 22.00 Jazz, 22.50 Kultúra

### Markiza TV

9.00 Ismétlések, 9.45 Atapana, 10.00 Sledge Hammer (amer.), 11.00 Az elveszett idő, 13.00 A Silván család, 13.30 A vadon, 14.00 A különleges osztály, 15.00 Otthon az öbölben, 15.30 Tele ház, 16.00 Star Trek, 17.00 A magányos galamb, 18.00 A partiórság (amer.), 19.30 Sledge Hammer (amer.), 20.00 Az ifjú Ivanhoe (francia-angol), 21.35 New York-i rendőrök (amer.), 22.45 Lövések a szerelemért (amer.), 0.20 Ma este veszélyes vagyok (amer.)

### Bécs 1

5.50 Confetti-tévé, 8.45 Sorozatok, 9.50 Komputerképek (amer.), 11.50 Confetti-tévé, 14.50 A mi kis farmunk, 15.40 Föld, 16.25 Airwolf, 18.30 Rém kedves család, 19.00 Jóbarátok, 20.15 Lánglovagok (amer.), 22.25 A vadnyugat fiai (amer.), 0.10 Az áldozat már nem kíváncsi (amer.)

### Bécs 2

13.10 Kedves család, 13.55 Az igazak fénye, 14.45 Hársfa utca, 15.15 Gazdag és szép, 16.00 Schiejok, 17.05 Isten hozta Ausztriában, 20.15 Az Öreg, 21.15 A mi világunk, 22.10 Híradó, 22.35 Modern idők, 23.05 Nightbox

### A Szlovák Rádió magyar adása

14.10 A tegnapi slágereiből, 14.30 Kölyökvilág, 15.05 Pavilon



Komárom történetében lapozgatva...

# Én, Szapata Ferenc, Komárom bírása

(Folytatás az előző számból)

Szapata tiltakozását nem vetők figyelembe. Az udvari kamara Hanne Volkhart Wildmer kamarai tanácsost és Ambruster pozsonyi harmincadost küldte Komáromba az új urbárium elkészítésére. Mind a két komisszárius Molárnak és az udvari kamarának embere lévén, azoknak intenciói szerint jártak el. Először is Komárom városában kezdték meg a munkát. Amint maguk jelentették az alsó-ausztriai kamarának, Szapata Ferenc bíró egy esküdtel és egy ügyvéddel megjelent előttük, s tiltakozott Komárom összeírása ellen. Komárom — mondta Szapata — királyi város Magyarországon, s így semmi helye sincs az urbáriumnak. Akár régi, akár új urbáriummal állnak elő, ők fittyet hányanak arra; a szent királyok adta privilégiumaiktól pedig semmiben el nem térnek!

Komáromból — írják a biztosok — a szomszédos Szentpéter községbe mentünk. Szapata Ferenc

a városi esküdtel, ügyvédjével és a városi írnokkal itt is megjelent, s ünnepélyesen tiltakozott Szentpéter urbéri összeírása ellen; mert ez újonnan telepített falu Komárom város földjén fekszik. Ezt a földet (Várköz) pedig dicső emlékü Mátyás király adta 1489-ben Komárom városának. Szapata bíró nagyobb bizonyág kedvéért elő is mutatta Mátyás király donatiós levelét. Mivel a biztosok kevesellték a donatiós levelet, nem tartalmazván az közelebbi distinctiót, Szapata kijelentette, hogy van erre iktatólevelük és egyéb írott igazságuk is, de azokat nem kötelesek előmutatni. Majd elmélyen ő Bécsbe Mátyás főherceghez és Prágába Rudolf királyhoz, s ott előmutatja az írott igazságokat. Odavalók azok, nem pedig holmi jöttment komisszáriusok elé. A komisszáriusok továbbá kijelentették, hogy Komárom polgárai az udvarbíró tudta nélkül adják el házaikat és telkeiket, s a pénzt maguknak tartják; pedig ez a pénz őfelségét illeti (!). Mikor ezt — írják a biztosok — Szapatának és társainak szemükre vetették, azt felelték, hogy ez régi jogok és szokások.

A komisszáriusok jelentései

Bécsbe érkezvén, Mátyás főherceghez, 1602. június 25-én keményen megróta a komáromiakat a komisszáriusokkal szemben tanúsított merész és illetlen viselkedésük miatt. Azt akartuk — írta a főherceg —, hogy a bíró és az esküdt polgárok fogadjanak el egy procuratort, de hallani sem akartak róla, azt hangoztatván, hogy Komárom szabad város.

Ezenközben Szapata Ferenc, ígéretét be akarván váltani, esküdtársával és a város kiváltságlevelével Bécsbe utazott, hogy a legfelsőbb helyen is kimutassa városának igazát.

Szapata és társai nem jutottak a császár elébe, mert Bécs kapujánál megfogták és börtönbe vetették őket. Mikor a titkos tanácsos ezt Molart tudomására hozta, komolyan intette őt, hogy a várost tartsa meg régi szabadságában, s ne szorongassa igazságtalanul a lakókat. Érdemes megemlítenünk, hogy a titkos tanács is királyi városnak írja Komáromot.

Városának hűséges védelméért Szapata bíró tehát börtönbe került. A küzdelemben hűséges társait ugyanez a sors érte. Molart muskatérosai egymás után ci-

pelték a börtönbe Varga Györgyöt, Kovácsot, Lakatost, Fazekast, stb. Az udvari kamara természetesen tartotta a bebörtönzéseket. A fogságban levő s még szabadon járó polgárokhoz leiratot bocsátván kijelenté, hogy a börtön a polgárok engedetlenségének s illetlen magaviseletének a következménye. Ezzel nemcsak Molárnak, de őfelségének is nagy bosszúságot okoztak. Elég merészek voltak kijelenteni, hogy az udvari kamarának nem fognak engedelmességet adni. Amíg írást nem adnak s engedelmességet nem fogadnak, Szapata bíró és az elfogott polgárok a tömlöcben maradnak.

Úgy látszik, hogy az udvari kamarának ezen fenyegetőzése válasza volt a komáromiaknak Mátyás főherceghez és a kamarához intézett folyamodására. Ebben ugyanis a város bírása és esküdtel kijelentették, hogy ezentúl nem engedik magukat kiváltságaik ellenére nyomorgatni. Molart ne követeljen többet tőlük, mint a régi várkapitányok. Tömlöcben sínylődő embereiket pedig bocsássa szabadon.

(Folytatása következik)

Takáts Sándor

## AKCIA!

Zníženie cien

o 50 %

Jednota, SD Komárno  
od 2. 7. 1997 usporiada  
veľkú výpredajovú akciu  
priemyselného tovaru v  
obchodnom dome

Meteor  
Hurbanovo

## AKCIÓ!

50 %-os  
árleszállítás!

A Jednota komáromi  
fogyasztási szövetkezet  
július 2-től  
végkiárúsítást rendez az  
ógyallai

METEOR

áruház iparcikkosztályán

Minden  
azért olyan  
szép,  
mert vége  
kell hogy  
legyen.

(Ramuz  
Charles-Ferdinand)

## Lapok egy kisváros múltjából

# Komárom IV. Béla alatt

(Folytatás az előző számból)

(...) A tatárjárásról lévén szó, Komáromra vonatkozólag is meg kell egyet s mást jegyezni! Nézetelem szerint nagyon egyoldalúlag járnak el a történetírók, midőn a tatárjárást az egykorú írók nyomán akképp adják elő, mintha az néhány vár kivételével az egész ország megsemmisítését s a lakosok nagy részének kiirtását vonta volna maga után! Ha szorgalmasan kutatunk, bizony sok oly dologra akadhatunk, melyeket sehogy sem lehet összhangzásba hoznunk Rogerius és Tamás spallato archidiaconus leírásával! Akárhogy vesszük ugyanis a dolgot, csak arra az eredményre jutunk, hogy a tatárdúlás minden vadsága mellett sem volt oly kiterjedt és általános, mint ahogy azt az események által éremített szemtanú, Rogerius írja! Igaz, hogy temérdek kárt tettek, és sok ezer embert legyilkoltak; igaz, hogy a nép ajkán még imában is sokáig hangzott:

Ó kegotlen Tataroc  
oda uagnac a uarok  
s nemes Uraságoc  
a segon iobagoc  
yfyok es leanioc  
ty kegotlen Tataroc  
ivijon ratoc az atoc  
Amen!

De ha a lakosság nagy részét

legyilkolták, miképpen lett volna lehetséges Béliának mindjárt a tatárdúlás után Bécs alatt 1253-ban 80 ezrenyi, 1260-ban a Morvánál 100 ezrenyi sereggel megjelenni, holott a Sajóhoz a tatárok ellen csak 65 ezer embert tudott vezetni?

Azt csak nem tehetjük föl, hogy e roppant hadak tisztán kunokból állottak? A Képes Krónikában is az áll, hogy „sokkal többen veszték el éhen, mint amennyien fogságba hurcoltattak és fegyverrel megölettek!” Az, hogy Béla visszatértekor maga mondta, miszerint az ország sok vidéke lakatlan, nem sokat bizonyít; mert hiszen a tatárdúlás előtti adománylevelekben is számtalanszor ajándékoztatnak oly területek, melyek lakosság nélkül szűkölködnek! S vajon nem fényes bizonyítéka-e állításomnak Komárom és vidékének úgyszólván teljesen épen maradása?

Mert hisz tény, hogy a tatárdúlás után csupán az alsó Csallóközben nyegenhat virágzó falu volt, ott, ahol most mindössze alig van húsz!

Sőt, maga Komárom sem esett a tatárok kezei közé. Ezt bizonyítja IV. Béliának 1245-ben „Folwyne” számára kiadott adománylevele, mely röviden ezeket tartalmazza: „Adjuk tudtára min-

denkinek, akiket illet, hogy mivel a mi hű szolgálk Folwyne a tatárok betörése alkalmával Komárom várunkat megerősítve udvarnokainkat és más igen sok népet megmentett, mi, mint akiknek a királyi méltóság hivatása szerint kötelessége az egyeseknek érdekeit kellőleg jutalmazni, ezen fentnevezett Folwyne hívünknek és törvényes utódainak adjuk örökös birtokképp a Komárom megyei Hetény (heten) faluban fekvő lakatlan területet, melynek egyik része két ekényi kiterjedésben Komárom, másik része pedig három ekényi terjedelemben Bana várához tartozik. E terület tényleges birtoklásába hívünk, Tekus, Komárom megye főispánja által rendeljük őt beiktatni.

Ezen adománylevelen kívül még több okmánnyal is bírnak, melyek ugyancsak azt engedik következtetni, hogy városunk vidéke ment maradt a tatárpusztítástól! Ezt bizonyítja különben az is, hogy Béla a tatárok kivonulása után hosszabb ideig tartózkodott Komáromban és vidékén, s ugyanitt több magánügyben ítéletet is hozott. Már, hogy egy teljesen elpusztított városban vagy vidékein mit kereshetett volna Béla, azt nehéz volna kitalálni! (...)

(Folytatása következik)

Takáts Sándor



## KÖSZÖNETNYILVÁNÍTÁSOK

Ezúton mondunk köszönetet a rokonoknak, ismerősöknek és mindazoknak, akik 1997. június 26-án elkísérték utolsó útjára, a gútai temetőbe a szeretett férjet, édesapát és nagyapát

**Rigó Ferencet.**

Köszönetet mondunk a virágadományokért és részvétnyilvánításokért, melyekkel enyhíteni igyekeztek mély fájdalmunkat.

A gyászoló család

*Szerettem volna az élettől még sokat remélni, szereteteim közt még tovább élni.*

*Elcsúszott a szív, mely értünk dobogott, pihen a kéz, mely értünk dolgozott.*

Megtört szívvel mondunk köszönetet minden kedves rokonnak, barátoknak, szomszédoknak, ismerősöknek és mindazoknak, akik elkísérték utolsó útjára, a neszvadi temetőbe a szeretett férjet, édesapát, apóst és nagyapát,

**Czuczor Sándort,**

akit a kegyetlen halál rövid és súlyos betegségében 87 éves korában ragadott el tőlünk.

Köszönjük a sok virágot, koszorút és a vigasztaló szavakat, melyekkel enyhíteni igyekeztek soha el nem múló fájdalmunkat.

Köszönetet mondunk a komáromi kórház ARO és sebészeti osztálya orvosainak és nővéreinek.

Örökké gyászoló felesége, két lánya, fia, menyé és három unokája



## MEGEMLEKEZÉSEK

Fájó szívvel emlékezünk halálának 20. évfordulóján drága halottunkra,

**Szabó Bélánéra,**  
szül. Tóth Erzsébetre.

Szerető férje

*Tudtam, ha elmegyek, magam után nagy fájdalmat hagyok. Gondoljatok rám, kiket úgy szerettem, már 17 éve annak, hogy a sírban fekszem.*

Soha el nem múló szeretettel emlékezünk a felejtethetetlen gyermekre, férjre és testvérré,

**Varga Györgyre,**

akit a kegyetlen halál búcsúzó nélkül, 26 éves korában, tragikus körülmények között ragadott ki szerettei köréből.

Emlékét örökké őrző édesanyja, felesége, nevelőapja és testvérei.



## Apróhirdetés

• **Redőnyök és rolók akciós áron** megrendelhetők. Szerelés és szállítás ingyenes. Cím: ERGOLEX, Kúpeľná 555, Zemianska Oľča, telefon: 0819/96 425.

• **Pénzét, valamint részvényeit szeretné értéken tartani? A I. GARANTOVANÁ a. s. ettől többet kínál!** Garantált adómentes nyereséget, védelmet az infláció ellen. Telefonszám: 0819/942 273.

• **Stavebno-obchodná práca, Székely – felvesszünk szobafestőket és kőműveseket.** Iszákosok és munkakerülők ne jelentkezzenek! Cím: Komárom, Vítaszta 3. Telefonszám: 0903445639.

• **Balaton nyaraló olcsón kiadó.** Telefonszám: 003696/416 871.

• **Eladó 2-korongos asztali köszörű (175x20) 2800–1400 fordulattal, 380 V, továbbá olajemelő 12 T és láncos emelő O.5T.** Telefonszám: 0819/821 63.

• **Építkezésre alkalmas telek** eladó Gútán a Mlynárska utcában. Érdeklődni lehet az esti órákban a Harcsa utca 5. szám alatt.

• **Vennék Komáromban két-szobás lakást tulajdonlappal.** Telefonszám: 624 00 (15 és 20 óra között).

• **TUNÉZIA – 11 500 koronáért repülővel, félpanzióval – júliusi indulással, hetenként!** CONTOUR, Kertész u. 16, Komárom, telefonszám: 0819/27 53.

• **Eladó gyermekbicikli 4–8 éves korig, egy 20-as BMX és fűnyírógép.** Telefonszám: 0905620809.

• **Eladó Š 120 L.** Gyártási év: 1979. Új karosszéria, új motor. Telefonszám: 0819/710 199.

• **Eladó MT8 132-es kistraktor** kettesekével és fohagymaültetővel. Telefonszám: 0819/942 359.

• **Eladó négykombinációs, kék-fehér csikos babakocsi (2000) és Marco babakocsi (1000).** Cím: Dolná 83, Kolárovo.

• **Eladó 2-szobás, összkomfortos családi ház** Gútán. Telefonszám: 0819/2818 és 725 571.

• **Eladó háromszobás családi ház** Tanyon 8-ás kerttel. Cím: Bődök Katalin, Tany 254.

• **Olcson eladó villanybojler, gáztűzhely, 60 cm-es ajtó tokkal, hegyi- és versenykerékpár, 20x7 m fóliakonstrukció.** Telefonszám: 0819/941 886. Cím: Gúta, Sládkovič u. 37.

• **Eladó fajtiszta dalmata kiskutyák.** Telefonszám: 0819/82 154 (20 és 21 óra között).

• **Predám čistokrvné dalmatínske šteňatá.** Telefon: 0819/82 154 (medi 20.00 a 21.00 hod.).

• **Eladó beépített előszobaszekrény 247x150x60 cm.** Mobiltelefon Komárom: 0905804743.

• **Törzskönyv nélküli boxerkölykök** eladók. Telefonszám: 92 376.

• **Eladó 2-szoba-konyhás lakóház** Gútán, (gáz, víz) a Banicka 15. szám alatt. Érdeklődni lehet Gútán, a Považská 15. szám alatt.

• **Üzlethelyiség kiadó** Gútán, valamint eladó utánfutó. Érdeklődni lehet a 0819/941 051-es telefonszámon.

• **Eladó jó állapotban lévő 4-személyes kempingsátor.** Telefonszám: 0819/941 948.

• **Sürgősen eladó** Gútán kertés, emeletes, ötszobás, összkomfortos családi ház. Érdeklődni lehet Gútán, a Lipová 6. szám alatt.

• **Eladó regisztrációs kassa „SHARP”-ER-A210.** Kisebb üzletben alkalmazható. Minősége: 100%. Ár megegyezés szerint. Telefonszám: 0819/941 026.

• **Predám kuchynská linku.** Telefon: 0819/942 204 od 20.00 do 21.00 hod.

• **Eladó igényeseknek** Notebook-compaq armáda 1130-as, Intel pentium 120 MHz processzor, 16 Mb RAM, VGA-szín monitor. (Előkészítve az Internethez való csatlakozásra.) Érdeklődni lehet a 942 834-es vagy munkaidő alatt a 941 983-as telefonszámon.

• **Eladó Nagyszigetén 2-szoba-konyhás családi ház,** melléképületekkel, 12 áras telken. Telefonszám: 819/725 073.

• **Gyermekgondozást vállalom** Komáromban, szeptembertől, 1,5 éves kortól. Telefonszám: 819/726 187.

• **Eladó körfűrés, konyhai tűzhely és fehér tetőcserép.** Telefonszám (20 óra után): 0818/2218.

• **Dr. Csiba György állatorvos** tisztelettel értesíti az állattartókat, hogy megváltozott a telefonszáma. Az új szám: 730 237

**KÖREKA**

Komáromi  
Ingatlanközvetítő Iroda

Kertész utca 16  
II. emelet, P. O. Box 177  
945 01 Komárom  
Telefon/fax: 0819/24 57

Komárňanská  
realitná kancelária  
**KÖREKA**

## Ajánlatainkból:

**Kava**

Régebbi, 3-szobás családi ház (víz+ villany+etázszfűtés) melléképületekkel,

10-ás telken. Ár: 450 000 Sk,

vagy

elcserélhető

2-szobás,

komáromi

Víz utcai

lakásra.



**Michalová pri Brezne**

Három helyiségből álló, 9-ás telken épült régebbi családi ház (villany + víz),

a kert mögött patak, a közelben sífelvonó.

Javítása esedékes.

Ár:

olcsón,

megegyezés szerint.



**Nagymegyer**

5-szobás, emeletes összkomfortos családi ház (borpince mosókonyha, 2 raktár, fűtött kút, gázüzemű kazán, garázs)

Ár:

1,5 millió korona



**Komárom**

Befejezés előtt álló, tetővel fedett üdülőház

a Holt-Vág festői térségében,

saját tulajdonban

levő telken.

Ár:

230 000 Sk



**PANORÁMA  
MOZI  
KOMÁROM**

július 4-én **A függetlenség napja** (amer.), 5-én és 6-án **Mit csináljak Denverben, ha kicsináltak** (amer.), 7-én és 8-án **Vad teremtmények** (amer.), 9-én és 10-én **101 kiskutya** (amer.)



## GRATULÁUNK

Névnapjukon szeretettel köszöntjük  
július 5-én Cirill és Metód  
július 6-án Csaba  
július 7-én Apollónia  
július 8-án Ellák  
július 9-én Lukrécia  
július 10-én Amália  
július 11-én Nóra, Lili  
nevű kedves olvasóinkat, valamint mindazokat, akik ezen a héten ünneplik születésnapjukat.

## HÁZASSÁGOT KÖTÖTTEK

**Komáromban:** Lakatos Tamás és Dörme Olga, Koncez Lajos és Mácsodi Beáta, Molnár István és Tóth Alica, Fulmek Ervin és Rigó Erika  
**Gútán:** Bauer Károly és Páczter Lívia

## ÚJSZÜLÖTTEK

A komáromi kórházban születtek: a komáromi Kurina Denisz, Csicsó Adolf, Horváth Gergely, Hüpsch Dániel, Holderik Márk, Koky Miriam, Figer József, Mahala Kinga, Czehmeister Dávid és Csicsó Nikolasz, az ógyallai Pálinkás Viktor, Csere Fülöp és Sztojka Erik, a búcsi Takács Zsolt és Zsidék Vanda, a komáromfűsi Esztergályos Márk, a gútai Nagy Vivien és Lelovics Ádám, a tányi Várady Orsolya, az ekeli Németh Tímea, a megyercsi Szoboszlai Árpád, az úgyallai Rigó Gizella, a keszegfalvai Unyatyinszky Tímea, a csalóközarányosi Sušik Imre, az izsai Horváth Szófia, a naszvadi Lakatos Milos, a hetényi Sárai Diana és Uzsák Orsolya.

## HALÁLOZÁS

Az elmúlt napokban örökre távoztak sorainkból: a hetényi Szabó Erzsébet (94 éves), a marcelházi Szabó János (78 éves), a nemesócsai Kosztolányi Ernesztina (83 éves), az ógyallai Radošický Mária (84 éves), a gútai Galisz András (70 éves), Szabó Ferenc (75 éves) és Szabó Gábor (66 éves), a párkányi Kocsis Mária (73 éves), a komáromi Száraz Benedek (78 éves), Hrabovský Pál (70 éves), Horňák Benő (72 éves) és Vanko Gáspár (61 éves).

Emléküket megőrizzük!

Dél-Komáromban a Thermál fürdővel szemben minőségi

## ÚJBOROK

kaphatók üvegben vagy kánnában

Ezerjő 74 Ft/l  
Olasz rizling 70 Ft/l  
Muskotály 80 Ft/l  
Kékfrankos 83 Ft/l

Nyitva:

minden nap  
8-tól 20 óráig

## Ökölvívó-reménységek tornája

Malackán rendezték meg az ökölvívó-reménységek tornáját, ahol a 12-14 éves fiúk hét szakosztályának 47 bokszolója lépett szorítóba. Itt debütált Ferenczi József edző csapata is az ŠKB-D színelben. Rafael Elemér, Vita! Tihamér, Brúder János, Daniš Norbert, Rafael Gyula és Hamran Dušan főlényesen legyőzte ellenfelét, míg Németh Sándor, Stojka József szoros, pontozásos vereséget szenvedett (ez utóbbi később „A torna legszomorúbb öklözője” címmel viasztaolódhatott).

Július 4-e és 14-e között a macedóniai Biloeban megrendezésre kerülő Európa-bajnokságon Ladislav Babušák és Rostás Márlo képviselik majd a komáromi öklözőket. Sok szerencsét! A. L.

## KÖSZÖNTŐK

Július 3-án ünnepli 88. születésnapját a szeretett édesanya, nagymama és dédnagymama,

**Zsemlye Krisztina**

Komáromban.

E szép ünnep alkalmából szívből jövő jókívánságait küldi lányai, fia, menyei, veje, unokái és dédunokái.



Június 27-én unnepelte 58. születésnapját

**Végh Zoltán**

Megyercsen.

E szép ünnep alkalmából gratulál és hosszú, boldog életet kíván felesége Magdi, fia Gyuri, lányai Angi és Magdi és a kis unoka Ferike, aki sok pusztit küld a papinak.



## LABDARÚGÁS

Az 1996/97. évi járási III. osztályú labdarúgó-bajnokság végső táblázata:

Ekel	24	20	1	3	59:16	61
Ifjúságfalva	24	15	4	6	48:25	49
Virt	24	14	2	8	56:42	44
Megyercs	24	9	5	10	53:37	32
Tany	24	9	5	10	32:56	32
Bogya+Gellér	24	5	1	18	20:70	16
Dunaradvány	24	3	1	20	25:67	10

Az 1996/1997. évi járási Ifjúsági bajnokság végső táblázata

Újgyalla	16	130	3	54:17	39
Ímely	16	121	3	56:14	37
Naszvad	16	103	3	59:27	33
Tany	16	82	6	47:37	26
Keszegfalva	16	72	7	23:44	23
Madar	16	53	8	30:35	18
Lakszakállas	16	40	12	31:52	12
Hetény	16	32	11	31:68	11
Bátorkeszi	16	31	12	15:52	10

A 8-14 éves diákok

1996/97. évi járási bajnokságának végső táblázata

a döntő mérkőzések után:

Nemesócsa	6	4	1	1	23:11	13
Path	6	3	1	2	25:15	10
Aranyos	6	2	0	4	12:33	6
Ógyalla	6	1	2	3	16:17	5

-bd-

## Utcai focitorna '97

Június 25-én rendezték meg Besztercebányán az utcai focitorna (STREET SOCCER CUP '97) szlovákiai bajnokságát, amelyen a járási és területi döntős JUVE és az FC KARIKA képviselte a komáromi színeket. Az idősebb tanulók csoportjában rajtolt JUVE (Prágay, Rozsnyó, Fekete, Jančár, Rusnák) 9 csapat közül lett csoportmásodik, ami a döntőben a 4. helyre volt elég. A korhatár nélküli kategóriában az FC KARIKA (Pogány, Semánik, Kučera, Markovič, Markusek, Sátek) csapata úgy lett ezüstérmes, hogy a játévezetők három perccel lerövidítették a mérkőzést... A. L.

Felveszünk festőket, mázolókat!  
E. Székely  
Vítazstva 5  
Komárno  
Telefon:  
0819/710 713.

**SPEND SZERVIZ**  
szíjtellettel  
intericé  
ügyfeleket.  
hogy július 7-én megnyitjuk szakszolgálatunkat:

**AUTÓSBOLT**  
Keleti és nyugati gyártmányú gépkocsik alkatrészeinek árusítása.  
Egyedi megrendelés esetén 24 órán belüli szállítás!

**JOHNSON VEGYÁRU**  
\* tisztítószer \* kozmetika \*

**MOTORKERÉK PÁR SZERVIZ**  
**AUTÓ- ÉS BÚTORKÁRPITOS**

**Dél-Komárom Klapka Gy. út 91.**  
(a piactól 100 méterre a főúton)  
Tel./Fax:  
003634/343 582  
\*  
Nyitvatartás:  
Hétfőtől péntekig  
8 és 17 óra között  
szombaton  
8 és 12 óra között

A nagy érdeklődésre való tekintettel a **TAC - BUS** utazási iroda **október 3-a és 7-e** között ötnapos párizsi kirándulást szervez!

• SZÁLLÁS A VÁROS KÖZPONTJÁBAN •  
• REGGELI • BIZTOSÍTÁS • VÁROSNEZÉS •

Az utazás ára: **3 800 Sk/fő**

Jelentkezni lehet az esti órákban a 608 88-as (új szám 702 045), vagy a 741 305-ös telefonszámon

## Dunatáj

— magyar nyelvű regionális hetilap. Kiadja a DANUBIUS—press kiadóvállalat. Főszerkesztő Morovič Lajos. Főszerkesztő—helyettes Németh István. Roovatvezető: N. Kulacs Zsuzsa. Gazdasági ügyintéző: Csernava Mária. Szerkesztőségünk és hirdetésfelvételünk címe: Dunatáj szerkesztősége, Széna tér 3., Postafiók 38, 945 01 Komárno

(tel.: 0819/60241) Hirdetőirodánk címe: Linda baby centrum, Győri utca 31., 946 03 Kolárovo. Telefon és üzenetreggőztő 0819/60241. Előfizetési díj egész évre 156 korona, félévre 78 korona. Előfizetéseket elfogad minden lapkézbesítő és postahivatal. Kéziratokat nem örzünk meg és nem küldünk vissza. Szedés és tördelés DANUBIUS—press. Nyomja a Keszegfalvai LLSA Nyomdaüzem. Terjeszti a Postai Hírlapszolgálat és az UNITOP.

Regisztrációs szám: MK 190/90.  
Nemzetközi indexszám: 492 11.